



大会

Distr.: General
26 October 2021
Chinese
Original: French

人权理事会
普遍定期审议工作组
第四十届会议
2022 年 1 月 24 日至 2 月 4 日

根据人权理事会第 16/21 号决议附件第 5 段提交的国家报告*

多哥

* 本文件印发前未经正式编辑。



导言

1. 在第三轮普遍定期审议提交本报告反映了多哥国家希望继续与联合国人权机制开展建设性和卓有成效的对话。事实上，在 2016 年的上次审议中，共提出 195 项建议，已接受其中的 167 项，注意到 28 项。在接受的建议中，有 26 项在被采纳以前已经实施。
2. 对多哥的第二轮审议结束后，政府开展了以下活动：
 - 向部长会议通报；
 - 在各区首府向所有利益攸关方恢复介绍和推广这些建议；
 - 为实施已接受的建议制定一项行动计划；
 - 编写和提交中期报告。
3. 为落实已接受的建议并加强与联合国人权机制的合作，已经采取了一些举措，包括使立法与已批准的文书协调一致，以及通过国家或部门政策或方案。
4. 此外，作为应对冠状病毒大流行工作的一部分，多哥共和国政府根据 2020 年 3 月 30 日第 2020-005 号法采取了各种措施，根据该法，国民议会授权政府通过法令采取法律保留的措施。这种授权使政府能够按照 3R 战略(应对、复原和复苏)采取紧急和中期措施，旨在最大限度地减少大流行病的负面影响，保障行使个人和集体自由以及享有政治、社会、经济和文化权利。
5. 多哥政府赞赏技术和财政伙伴的建设性承诺，包括联合国开发计划署(开发署)、法语国家国际组织(法语国家组织)、联合国人权事务高级专员办事处(人权高专办)、欧洲联盟(欧盟)和友好国家。

一. 报告的编写方法和过程

6. 本报告的编写采用了参与性和包容性的方法。
7. 报告的编写过程始于向部长会议提交一份关于多哥普遍定期审议进程的报告。在人权部的协调下，起草报告和跟踪人权建议的部际委员会(CIRR)领导了这一进程，该委员会通过十几次区域性和全国性讲习班，在全国人权委员会(CNDH)和其他共和国机构、地方服务机构和地方当局、传统部落、民间社会组织、工会、私营部门和媒体的参与下，进行了全国性的磋商。

二. 已接受建议的执行情况

A. 与国际和区域人权机制的合作(128.37)

1. 介绍过的报告

8. 关于《公民及政治权利国际公约》的第五次定期报告(2021 年)：
 - 关于《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约》的第三次定期报告(2019 年)；

- 关于《非洲人权和民族权宪章》的第六、第七和第八次定期报告(2018年);
- 关于《消除一切形式种族歧视国际公约》的第十八和第十九次报告(2016年11月)。

2. 提交的报告

9. 关于《儿童权利公约》的第五和第六次定期报告(2019年):

- 关于《儿童权利公约关于儿童卷入武装冲突问题的任择议定书》的初次报告(2019年)。

3. 特别程序任务负责人的访问

10. 联合国当代形式奴隶制包括其原因和后果问题特别报告员的访问(2019年)。

B. 接受国际规范的情况(128.1、128.15、128.16、128.9、128.10、128.11、128.12、128.13、128.2、128.3、128.4、128.5、128.6、128.7、128.8、128.14)

11. 多哥共和国是联合国促进和保护人权的九(9)项主要国际文书的缔约国。

C. 国家层面保护人权的总体框架

1. 规范性框架

宪法演变(130.10)

12. 2019年5月15日第2019-003号法对1992年10月14日宪法进行了修订,其中包括将废除死刑和终身监禁宪法化;修改国民议会议员和参议员的任期及限制;定期审查国民议会和参议院议长和主席团的合法性;延长议会会期;限制共和国总统的任期;共和国总统的选举为两轮(02)单名投票多数制;改善共和国前总统的地位;调整和限制宪法法院成员的任期;确认宪法法院的对抗性诉讼原则;设立地区审计法院并调整审计法院的运作;明确共和国总统作为司法独立保证人的责任;调整最高司法委员会的组成、职权和运作;高等司法法院对共和国前总统和政府成员的管辖权,以及扩大须向共和国监察员申报财产和资产的政府机关名录。

立法改革(128.87、128.136)

- 2021年10月11日第2021-021号法修订了规定行使和平集会和示威自由的条件的法律;
- 2021年10月11日第2021-020号法修订了关于权力下放和地方自由的2007年3月13日第207-011号法;
- 2021年10月11日第2021-019号法修订了关于选举法的2021年5月29日第2012-002号法;

- 2021 年 8 月 3 日第 2021-015 号组织法修订了关于全国人权委员会 (CNDH) 的 2018 年 6 月 20 日第 2018-006 号组织法；
- 关于劳动法的 2021 年 6 月 18 日第 2021-012 号法；
- 2020 年 1 月 24 日第 2020-003 号组织法经 2021 年 6 月 1 日第 2021-013 号法修订，规定了高级官员、高级公务员和其他公职人员申报资产和财产的条件；
- 关于民事诉讼法的 2021 年 4 月 21 日第 2021-007 号法；
- 关于国家犯罪记录自动化的 2021 年 4 月 1 日第 2021-005 号法；
- 2021 年 4 月 1 日第 2021-006 号组织法规定了共和国监察员办公室的构成、组织和运作；
- 关于学校供餐的 2020 年 6 月 26 日第 2020-007 号法；
- 关于安全、可靠及和平利用核能的 2020 年 6 月 10 日第 2020-006 号法；
- 关于新闻和传播法的 2020 年 1 月 7 日第 2020-001 号法；
- 2020 年 1 月 7 日第 2020-002 号法修订了设立商事法庭的 2018 年 12 月 10 日第 2018-028 号法；
- 关于宪法法院的 2019 年 12 月 26 日第 2019-023 号组织法；
- 关于司法组织法的 2019 年 10 月 30 日第 2019-015 号法；
- 关于适用于视听传播的法律制度的 2019 年 10 月 30 日第 2019-016 号法；
- 关于保护个人数据的 2019 年 10 月 29 日第 2019-014 号法；
- 2019 年 8 月 12 日关于国内安全的第 2019-009 号法；
- 2019 年 8 月 12 日第 2019-010 号法修订了对行使公开和平集会和示威自由的条件作出规定的 2011 年 5 月 16 日第 2011-010 号法；
- 2019 年 6 月 26 日第 2019-006 号法修订了经 2018 年 1 月 31 日第 2018-003 号法修订的关于权力下放和地方自由的 2007 年 3 月 13 日第 2007-011 号法；
- 关于投资法的 2019 年 6 月 17 日第 2019-005 号法；
- 2018 年 12 月 10 日第 2018-029 号组织法修订了关于视听和传播高级管理局(HAAC)的 2004 年 12 月 15 日第 2004-021 号组织法；
- 关于网络安全和打击网络犯罪的 2018 年 12 月 7 日第 2018-026 号法；
- 关于税法的 2018 年 11 月 9 日第 2018-024 号法；
- 关于促进多哥基于可再生能源的电力生产的 2018 年 8 月 8 日第 2018-010 号法；
- 关于私有和公有土地法的 2018 年 6 月 14 日第 2018-005 号法；
- 关于西非货币联盟成员国反洗钱和打击资助恐怖主义行为的 2018 年 5 月 4 日第 2018-004 号统一法。

监管条例

- 2021 年 3 月 24 日第 2021-032/PR 号法令将国家警察学院改造为安全部队高等学院，并规定了其职权、组织和运作；
- 2021 年 4 月 29 日第 2021-044/PR 号法令规定了犯罪记录法的执行方式；
- 2021 年 4 月 14 日第 2021-038/PR 号法令规定了共和国监察员办公室的组织和运作；
- 关于个人数据保护机构(IPDCP)的组织和运作的 2020 年 12 月 9 日第 2020-111/PR 号法令；
- 关于国家监察总局职权、组织和运作的 2019 年 9 月 18 日第 2019-125/PR 号法令；
- 关于预防和打击暴力极端主义部际委员会的组织和运作的 2019 年 5 月 15 日第 2019-076/PR 号法令；
- 关于财政监察总局职权、组织和运作的 2019 年 2 月 20 日第 2019-026/PR 号法令；
- 关于公共采购的道德和职业行为准则的 2019 年 7 月 8 日第 2019-097/PR 号法令；
- 关于反洗钱和打击资助恐怖主义行为国家协调委员会的设立、职权、组成和运作的 2018 年 8 月 3 日第 2018-128/PR 号法令；
- 关于设立司法中心的 2018 年 2 月 27 日第 2018-034/PR 号法令；
- 关于教育官员特殊地位的 2018 年 8 月 28 日第 2018-130/PR 号法令。

2. 体制框架(128.95)

13. 民主治理方面的若干进展促进了宪法机构的设立和加强：

- 完成于 2019 年启动的经济及社会理事会(CES)的运作进程；
- 国民议会选举(2018 年)、宪法法院选举(2019 年)和全国人权委员会选举(2019 年)；
- 市长和市政议员选举(2019 年)；
- 共和国总统连任(2020 年)；
- 通过修订 1992 年宪法的 2019 年 5 月 15 日第 2019-003 号法加强所有机构的独立性。

14. 自 2019 年以来，人权事务国务秘书处已改组为部级部门，以确保与共和国机构的关系和公民教育。

3. 基于人权的战略和方法(128.30、128.31、128.32、128.34、128.35、128.99、128.104)

15. 多哥有一项关于人权和巩固民主的公共政策(PPDHCD)，这是政府的人权事务参考框架，其中方案 2《加强多哥落实和保护人权的措施》(RMMPDH)构成了一个战略方向。

16. 该方案被纳入 2018-2022 年国家发展计划的战略主旨 3《巩固社会发展和加强包容机制》。

D. 政策措施

1. 批准国际人权文书(128.1、128.2、128.3、128.4、128.5、128.6、128.7、128.8、128.9、128.10、128.11、128.12、128.13、128.14、128.15、128.16、129.1、129.2、129.3、129.4)

17. 多哥共和国已批准以下文书：

- 1954 年《关于无国籍人地位的公约》(2021 年)；
- 1961 年《减少无国籍状态公约》(2021 年)；
- 《保护所有移徙工人及其家庭成员权利国际公约》(2020 年)；
- 《非洲人权宪章关于保护老年人的议定书》(2021 年)；
- 关于网络安全和保护个人数据的马拉博公约。

2. 使国家立法与已批准的文书相一致(128.18、128.22、129.5、129.6、129.11)

18. 如上所述(规范性框架和体制框架)，多哥已经启动立法改革进程，以更好地纳入国际人权标准。

3. 加强国家人权机构(129.7、129.8、129.9、129.10)

19. 全国人权委员会是一个独立的宪法机构(《宪法》第 153 条)，负责促进和保护人权。委员会只受宪法和法律约束(《宪法》第 152 条)。

20. 委员会受修订了 2018 年 6 月 20 日第 2018-006 号组织法的 2021 年 8 月 3 日第 2021-015 号组织法管辖。根据该法第 7 条，候选资格是自由的，属于个人。

21. 该法加强了委员会的独立性，使其能够保持《关于促进和保护人权的国家机构的地位的原则》(《巴黎原则》)认证的 A 级地位。

4. 司法人员的能力建设(128.94)

22. 2017 年，167 名法官接受了关于打击酷刑的主题培训：

- 2017 和 2018 年，95 名狱警参加了两期关于在监狱中尊重人权的进修培训；
- 2020 年 11 月和 2021 年 3 月，与多哥反对有罪不罚协会联合会(CACIT)合作举办了两期新的培训，以便为监狱管理人员提供更好地尊重囚犯权利的必要手段；
- 为国防和安全部队举办了两期关于在执法过程中防止暴力的能力建设培训；
- 为法院书记员、检察机关秘书和司法警察组织了各类能力建设培训。

23. 自司法专业人员培训中心(CFPJ)成立以来,人力和物力资源得到逐步加强。由于国家和合作伙伴的补贴,其预算从 2017 年的 202 255 550 非洲法郎增至 2020 年的 241 172 297 非洲法郎。

5. 促进与人权机制的合作

24. 多哥自 2016 年以来一直是人权理事会成员,定期答复任务负责人为编写各自的报告而发出的调查问卷。

6. 人权培训和教育(128.23、128.24、128.36、128.68、128.113、128.116、128.124)

25. 人权被纳入中小学教育、技术教育和职业培训的公民和道德教育(ECM)新培训方案。

26. 原本在法律系和政治学系教授的人权课程现在已被纳入其他院系的教学方案。

27. 人权是国防和安全部队基础培训和进修培训的一部分。人权部在 2019 年对培训员(教师)进行了人权方面的培训,在 2018 年对监察员进行了关于公民和道德教育教学的培训。在“为普遍定期审议和条约机构建议后续行动对人权维护者进行能力建设”的项目框架内,多哥人权同盟(LTDH)在 2018-2019 年为人权维护者组织了五(5)次关于其作用的培训、提高认识和教育讲习班。

28. 2017 年,一些人权维护者受到了基督徒废除酷刑行动组织国际联合会(FIACAT)在防止酷刑领域的培训。

29. 2018 年,全国人权委员会在滨海区组织了一次儿童在校权利宣传巡回活动,并为民间社会组织(OSC)、工会、村民发展委员会(CVD)和邻里发展委员会(CDQ)组织了一次关于行使集会和公开示威自由的交流会。

30. 2017 至 2019 年间,人权文献和培训中心(CDFDH)在“人权维护者工作专业化”项目框架下培训了 180 名人权维护者和 17 名记者。

7. 平等、不歧视(128.50、128.52)

(a) 确保性别平等的措施(128.20、128.38、128.40、128.44、128.47、128.51、128.81、129.16、130.3)

31. 国家性别公平与平等政策(PNEEG)及其 2011 年行动计划于 2019 年 7 月经实施战略更新,构成了提高多哥妇女地位的所有行动的参考框架。

32. 《宪法》第 2 条和第 11 条保障性别平等。政府与一些合作伙伴合作,开展多项行动促进两性平等:

- 实施培训和设立政治领导力、和平与发展领域的同行教育俱乐部项目。自 2016 年以来,已有 591 名妇女受到培训;
- 制定和实施妇女政治领导力国家方案和妇女专业领导力国家方案,以增加在公共/私营部门工作的妇女的机会,提高机构的绩效;
- 提高妇女在共和国机构和公共行政机构的地位,等等。

(b) 打击有害的文化习俗(128.56、128.59、128.60、128.79、129.14、129.17)

33. 已有一个法律框架(《宪法》、新《刑法》、《个人和家庭法》、《儿童法》)保护人们免受有害文化习俗(童婚、残割女性生殖器、娶寡嫂制、娶妻姐妹制等)的影响。

8. 生命权和人身安全

(a) 贩运人口(128.20、128.58、128.61、129.20、130.2、130.6)

34. 新《刑法》第 317 至第 334 条根据《联合国打击跨国组织犯罪公约关于预防、禁止和惩治贩运人口特别是妇女和儿童行为的补充议定书》对贩运人口行为予以界定和惩治。

35. 关于多哥打击人口贩运全国委员会的设立、职权、组织和运作的第 2021-104/PR 号法令已于 2021 年 9 月 29 日通过。

(b) 酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚(128.21、128.67、128.69、128.71、129.19)

36. 新《刑法》(第 198 条)根据《禁止酷刑公约》第 1 条对酷刑进行了界定和惩治。酷刑是一种不受诉讼时效约束的罪行。

37. 根据《宪法》第 16 条,《刑事诉讼法》草案纳入了任何被告在诉讼的所有阶段得到其律师协助、由其选择的医生进行检查,以及与其亲属沟通的权利。

38. 防止酷刑机制由国家人权委员会负责,委员会的 2021-2025 年战略已于 2021 年 6 月生效,其中纳入了一项防止酷刑的国家行动计划。

9. 司法和监狱系统尊重人权

(a) 司法行政改革(128.77、128.82、128.83、128.88、128.89、128.90、128.91、128.92、128.93、128.96)

39. 作为司法改革的一部分,已经采取了若干立法和监管措施(见规范性框架)。

40. 关于司法独立和非政治化问题,《宪法》规定了司法机构独立于立法和行政部门的原则(第 113 条)。法官通过竞争性考试招聘。他们的职业管理和纪律问题由最高司法委员会(CSM)负责,该委员会的 75%由法官构成。

若干条款保护审判法官的独立性:他必须根据法律和良知做出决定。他还受益于不可撤职原则。

41. 法官的腐败和所有其他不当行为将在最高司法委员会的纪律委员会受到起诉。2017 至 2021 年,对法官实施了从警告到免职不等的 18 项制裁。

42. 为了建立有效、免费的社区司法,国家元首设立了 14 家司法中心。这些司法中心为将和解和调解作为解决纠纷的替代性办法提供了框架。在全国各地设立司法中心的工作仍在继续。

43. 根据现行法律(《军事人员一般条例法》第 1 条和《国家警察特殊地位法》第 47 条),国防和安全部队(FDS)是共和国的非政治性部队。

44. 在打击腐败方面，已经向公众开通热线电话 1014，用于举报国防和安全部队人员任何滥用职权的行为。2016 至 2021 年，33 名国防和安全部队人员因各种罪行被绳之以法。安全与公民保护部长每年召开新闻发布会，公布对犯有各种违规行为的安全部队人员采取的纪律措施。

(b) 监狱改革(128.77)

拘留条件(128.70、128.72、128.73、128.74、128.75、128.76、128.78、128.84、128.92)

45. 多哥目前有 13 所监狱，以及在欧盟和儿基会的支持下在洛美建造的一个儿童法律和司法救助中心(CADJE)。在监狱中，成年人和未成年囚犯、男女囚犯分开关押。

46. 根据现行规定，被拘留者的亲属和朋友以及人权维护者可以进行探视。

47. 通过在所有监狱中安装的电话亭确保了与外界的联系。监狱管理部门定期将囚犯的所有信件转发给负责其案件的法官。所有监狱都设立了法律俱乐部，以方便准备囚犯提出的请求。

48. 2021 年 6 月，全国监狱的占用率为 171%，其中 58.79%为审前拘留，而 2007 年这一比例接近 70%。

49. 为了解决监狱人满为患的问题，降低与 COVID-19 大流行相关的风险，总统赦免了 1 048 多名囚犯。通过组织特别听证会等其他措施，2017 至 2018 年期间释放了 360 多名被拘留者，从而降低了审前拘留率。

50. 在食品和保健方面，应该指出，自 COVID-19 发生以来，餐品供应量增加，品质提升。此外，还建立了一所监狱医院，以限制囚犯受到感染的风险。

51. 在为重新融入社会做准备方面，一些监狱设立了职业培训讲习班(缝纫、美发、篾条编制、雕塑、制鞋、木工……)。2019 年，通过与洛美工艺商会合作，23 名囚犯通过了学徒结业考试。

52. 根据囚犯待遇最低限度标准规则，监狱工作人员定期接受关于囚犯权利、健康、食品和福利的培训。

10. 公民权利和政治权利

(a) 表达和意见自由(128.98、129.22、129.23、129.25)

53. 关于新闻和传播法的 2020 年 1 月 7 日第 2020-001 号法保障行使表达自由。其中第 10 条承认所有人享有信息权，第 11 条和第 24 条禁止阻止或禁止任何媒体从业人员获取信息来源的行为。视听和传播高级管理局是一个独立的宪法机构，保障和确保新闻和其他大众传媒享有自由并受到保护。

54. 2018 年更新的视听和传播高级管理局法律框架、修订后的新闻和传播法、网络安全和打击网络犯罪法保护网络记者和任何网站用户免受非法和任意监视、黑客攻击和数据截取。

55. 此外，自 2017 年 11 月起设立了公共示威活动联合观察站。它由安全官员、全国人权委员会、人权组织和示威活动的组织者组成。

56. 这一独立机制的任务是在公共示威活动期间进行协商、观察、预防、预警和监测。它是一个观察站，也为遭受攻击、威胁、恐吓、骚扰和暴力的媒体专业人员和人权维护者提供保护，并为他们的工作提供便利。

57. 在合作伙伴的支助下，举办了几期记者专业化培训。

(b) 保护人权维护者的权利(128.85)

58. 关于全国人权委员会的组织法赋予该机构保护人权维护者的任务(新第 4 条)。目前正在通过一项关于承认和保护人权维护者的法律。

(c) 民主自由(128.97、129.24)

59. 现有一个有利于享有公共自由的法律环境。

60. 按照维护和恢复公共秩序方面的法律和国际标准对和平示威活动进行管理。

61. 2021 年 10 月 11 日通过一项法律，对 2019 年修订的对行使公开和平集会和示威自由的条件作出规定的法律进行了修订，以充分落实保障集会和表达自由的宪法条款，同时考虑到各个政治行为体之间全国协商工作的结论，以及在国际和区域人权机制框架内和其他合作伙伴对 2019 年修订情况所表达的关切。

62. 此外需要强调的是，尽管采取了与 COVID-19 大流行有关的限制性措施，但多哥政府注意保障享有基本权利和自由。因此，特别是与行动和集会自由有关的限制性措施一直具有地域针对性和相称性，只针对在一定周期内感染率高的地区限期实施封锁和宵禁。在实施这些措施时，采取了所有行为体持续协商和参与的方式。

(d) 打击腐败(128.96)

63. 立法、监管和体制框架的改善(见规范性框架)巩固了预防和打击腐败工作，加强了善治。

64. 防止腐败和类似犯罪高级管理局设立了热线电话 8277，使任何人都可以举报腐败行为。目前正在制定一项预防和打击腐败和类似犯罪的国家战略。

65. 政府加强了审计法院、国家监察总局(IGE)和财政监察总局(IGF)的作用，它们承担着行政监督、审计、调查、评估和促进善治的一般和长期任务。

(e) 出生登记和民事登记服务(128.25、128.26、128.27、128.28、129.12、129.13)

66. 多哥有 1 139 个民事登记中心，1408 名工作人员。这些中心绝大部分位于乡镇、村庄以及保健中心，以便使民事登记更接近用户。为了向每个多哥人提供出生证明，政府通过 2018 年 8 月 28 日第 2018-132/PR 号法令成立了民事登记技术委员会，其任务是进行民事登记改革。

67. 为了有效普及免费民事登记，政府在 2021 年 9 月 15 日部长会议上指示领土管理部长继续进行评估，以便提出切实可行的实施模式。

68. 国家及其合作伙伴定期开展提高出生登记意识的宣传活动。

E. 经济、社会及文化权利

1. 健康权(128.109、128.110、128.111、128.112、128.117)

69. 为了改善人民健康，多哥根据包括建立全民健康覆盖在内的可持续发展目标(ODD)，通过了 2017-2022 年国家卫生发展计划(PNDS)。该计划分为五个战略轴心，旨在防治疾病，加快降低孕产妇、新生儿和婴幼儿死亡率。

70. 为改善母婴健康而实施的行动包括在社区一级为母亲和新生儿提供综合护理(PCIMNE)，预防儿童营养不良，促进新生儿产科急救护理(SONU)，加强计划生育活动，预防和免费治疗孕妇和儿童的严重疟疾，免费向妇女和儿童提供抗逆转录病毒治疗、疫苗和驱虫蚊帐，自 2018 年起在服务不足的地区开设流动诊所。

71. 在多哥的活产婴儿中，母婴死亡率已从 2010 年的 39%降至 2014 年的 27%(2014 年多哥人口与健康调查)，这要归功于几项计划和方案的制定和实施，其中包括：

- 由德国国际合作机构(GIZ)支助的加强卫生系统—生殖健康和性权利项目；
- 由穆斯科卡(MUSKOKA)资助的孕产妇和新生儿健康改善项目。

72. 通过这些努力，医疗卫生机构因产科直接原因导致的孕产妇和新生儿死亡率从 2019 年的 1.74%降至 2020 年的 1.30%，而国家卫生发展计划的目标是 1.72%。(健康与公共卫生部 2020 年绩效报告)。

73. 此外，政府刚刚推出以下方案和项目：

- 2021 年，孕妇和新生儿援助方案(WEZOU)；
- 旨在实现全民健康覆盖的优质基本保健服务项目(2021-2026 年)。

74. 2020 年分配给卫生部实施活动的预算为 1 242.35 亿非洲法郎(占国家总预算的 9.51%)，而 2019 年为 836.91 亿非洲法郎(占国家总预算的 6.78%)，即与 2019 年相比增加了 405.5 亿非洲法郎(48.45%)。

75. 此外，卫生部还通过了 2016-2020 年卫生人力资源发展计划(PDRHS)和培训计划(2019-2022 年)。在本报告所述期间，还增设了 8 所培训学校。

76. 在防治艾滋病毒/艾滋病方面，特别强调以下行动：

- 为艾滋病毒感染者(PVVIH)提供全面和免费的治疗；
- 促进预防艾滋病毒母婴传播(PTME)；
- 将艾滋病毒感染者的抗逆转录病毒治疗委派给预防艾滋病毒母婴传播站点的服务提供者(接生员、护士、助产士)；
- 通过提高育龄妇女、孕妇及其伴侣和子女的认识、咨询和检测来预防艾滋病毒；
- 实施加快儿童艾滋病毒治疗的计划。

77. 这些成就使 15-49 岁年龄组的艾滋病毒/艾滋病平均流行率从 2014 年的 2.50%(多哥人口与健康调查 III)降至 2020 年的 2.0%(Spectrum, 2020 年)。

78. 关于疟疾，2020 年，多哥继续在全国各地开展已进行数十年的防治工作，即：

- 通过对孕妇使用长效驱虫蚊帐(MID)和间歇预防性治疗(TPI)，对五岁以下儿童采用季节性疟疾化学预防(CPS)，进行病媒控制预防；
- 治疗疟疾，包括根据国家指导方针在社区和医院层面诊断和治疗病例；
- 监测抗药性、药物警戒和疟疾防治投入的质量控制。

79. 对于非传染性疾病，综合战略计划(PSIMNT 2018-2022 年)使主要指标得以改善，即：

- 接受身体康复护理的残疾人比例从 2017 年的 2%增至 2020 年的 70.61%；
- 同期，提供非传染性疾病综合治疗基本干预方案的初级卫生机构比例从 10.29%升至 36.01%。(健康与公共卫生部 2017-2020 年度绩效报告)

80. 在医药部门，实施了 2019-2022 年多哥优化药物供应链国家战略(CAPS)。

81. 自 2018 年以来，通过逐步实施质量管理体系(SMQ)和加强实验室诊断能力，医学生物学(BM)也得到了加强。

82. 通过免费治疗和检测，可以有效获得与 COVID19 有关的疫苗接种和护理。

2. 受教育权(128.114、128.115、128.117、128.118、128.119、128.120、128.121、128.122、128.123、128.125、128.126、128.127、128.134)

降低小学辍学率

83. 国家及其合作伙伴采取的重要行动增加了受教育的机会，提高了教学和培训质量¹，并加强了教育系统的绩效指标。

84. 多哥女童入学率高(121.5%)，在西非经货联国家中居于领先地位。为普及初等教育并降低辍学率，就读率(复读和完成)为：

- 就学率：2019 至 2020 年为 63.8%；
- 完成率：2019 至 2020 年为 87%(小学)和 51.7%(初中)；
- 入学率：2017 年为 37.2%，2019 至 2020 年为 43.7%(学前教育)，2019 至 2020 年为 94.3%(小学)。

资料来源：《全国学校统计年鉴》，《技术教育和职业培训 2020 年统计年鉴》。

85. 为此采取的行动：

- 无线电广播宣传；
- 修订学前教育和小学阶段大纲；
- 发放学习用品；
- 取消学前教育和小学学费；

- 国家为 484 755 名参加各种学校考试和职业考试的考生支付约 20 亿注册费；
- 继续为 97 000 名学生提供学校供餐方案²，主要在全国最贫困的乡镇。从 2018 年到 2020 年，共支出 5 270 196 192 非洲法郎(国家支持基层发展机构 2020 年报告)；
- 截至 2020 年，2 546 131 名学生免费享受“学校健康金”健康保险；
- 女童的学费减半；
- 国家团结机构向 39 个省和洛美 5 个区的孤儿和贫困家庭学生转交文具和学费，使 6 000 名学生受益，其中包括 3 000 名女童；
- 对公立初高中的学生免收学费。

教育和培训质量

86. 2016 至 2021 年，招聘 8 121 名小学、中学和技术教育教师：

- 2021 年招聘 300 名学生督导员和教学顾问；
- 设立一个名为“全纳教育”的专题小组，以期将这一模式制度化和普及化；
- 在非政府组织的支助下，几乎所有地区都建立了专业巡回教师系统，为全纳教育系统中的残疾学生提供更好的指导；
- 国家每年向全国的特殊学校提供补助；
- 2017 至 2020 年期间，建造和修复了 5 300 间教室，其中 300 间配备了信息和通信技术(TIC)；
- 在社区发展紧急方案(PUDC)的框架下，为若干学校提供现代化实验室、图书馆以及饮用水供应和卫生系统；
- 在法国开发署资助的初中改革支助项目(PAREC)框架下，在滨海区和高原区建设 15 所初中并配备家具和教学材料，为 30 所初中配备水井和供水体系；
- 在教育机构和强化项目(PERI)框架下，在 18 个贫困省份建造 240 间教室、160 个房间组合和 20 口水井。

87. 继续努力提高女童的教育质量：

- 更新教育部门计划，纳入性别问题；
- 设立向所有人开放的新的职业培训中心；
- 自 2017 年起实施女童学业优秀和领导力项目；
- 通过提供优秀奖学金，在专业技术和职业培训部门实施促进女童发展的支助项目；
- 通过交流和提高认识活动促进女童教育；向所有小学女生发放校服，向小学完成率低于 40%(全国平均水平为 72%)的 4 个选定省份(阿尼耶、

佩雷、当庞和庞扎尔)CM1 和 CM2 年级的所有女童(共 12 489 人)发放经期卫生用品包；

- 招募的 49 名社区活力工作宣传员(APDC)在 2017 和 2018 学年返校期间在四个最贫困省份的 520 所学校开展了为期 4 个月的提高意识宣传活动，以促进和保持女童就学。2017-2018 年度共涉及 155 576 人，2018-2019 年度共涉及 163 355 人。

88. 2015 至 2018 年，女童的高入学率有了重大变化。小学女生的比例与男生大致相当(2017/2018 年男生为 125.4%，女生为 128.2%)。

资料来源：《全国学校统计年鉴》，《2017-2018 年技术教育和职业培训统计年鉴》。

89. 2016 年进行了一项关于校园性别暴力(VBGMS)的国家范围研究。通过这项研究，使一些打击校园性别暴力和其他形式暴力的规定得以采用。

90. 此外，监察员在实地发挥监督作用时，有义务报告所观察到的任何质疑道德和职业行为规则的行为。

91. 在对幼儿的法律保护和学前教育方面给予了大量投资。在 2018-2021 年期间，政府将近 20%的预算(不包括债务)分配给教育部门，其中 8%用于学前教育和小学教育。

92. 在技术和职业培训以及青年就业领域，包括农业部门，正在开展若干行动。

3. 保护工人权利

93. 关于《劳动法》的 2021 年 6 月 18 日第 2021-012 号法加强了工人就业方面的保护和平等，打击对妇女和残疾人的歧视。

4. 打击最恶劣形式的童工劳动(128.66)

94. 为了有效打击童工，特别是最恶劣形式的童工劳动，2012 年 11 月 12 日第 1464/MTEFP/DG TLS 号命令界定了禁止儿童从事的劳动。2020 年 5 月 22 日第 1556/MFP TRAPS 号新命令界定了禁止儿童从事的危险工作，将一些新的工作形式纳入考虑，包括清洗摩托车、收集废金属和塑料、通过焚烧物品回收金属。

95. 2020-2024 年打击最恶劣形式的童工劳动国家行动计划也已进行了修订。

96. 开展了外联活动以及提高对贩运儿童和童工问题认识活动，涉及近 10 000 人。

97. 128 名劳动监察员进行了能力建设，使他们能够更好地检查遵守打击童工的立法的情况。

5. 消除贫困(128.100、128.103、128.108、129.26)

98. 国家发展计划(PND 2018-2022 年)是消除贫困的主要工具。该计划依靠社区和市镇，它们有一些消除贫困的具体项目和方案。

99. 除其他外，正在实施的方案和项目是：

- 国家普惠金融基金(FNFI)的任务是建立金融机制，以支持针对弱势群体的金融普惠工作。从 2017 年到 2021 年 6 月 30 日，国家普惠金融基金的活动已惠及 282 867 名受益者，其中包括 132 370 名妇女(www.fnfi.tg)；
- 青年经济倡议支助基金(FAIEJ)。2018 至 2020 年，该基金为 7 889 名有创业想法的年轻人提供了工具和资金，其中包括 1 499 名妇女；
- 就业能力和青年融入有发展前景的部门支助项目(PAIEJ-SP)在 2017 至 2020 年支持了 88 家中小企业/中小型产业(其中 52 家获得资助)、1 389 名首次个人创业者(其中 771 人获得资助)、2 037 个团体(全部获得资助)，以及 237 名首次集体创业者获得资助(PAIEJ-SP 报告，2020 年)；
- 社会安全网和基本服务项目(FSB)为全国最贫困的社区提供最低限度的基本社会经济服务，如初级教育、卫生保健、水、环境卫生和社会保护；
- 农业投资及粮食和营养安全国家方案(PNIASAN 2017-2026 年)将营养、环境、复原力、社会包容和社会保护问题纳入考虑；
- 德国国际合作机构的粮食安全方案(ProSecAl)由非政府组织经济和社会发展援助方案(PADES)在卡拉实施；
- 2018 年基于风险分担的农业融资激励机制(MIFA)。在其试点阶段，120 000 个行为体得到了组织、支持和资助；
- 10 月被定为本土消费月。

100. 作为缓解弱势群体遭受 Covid-19 社会经济负面影响的措施的一部分，政府采取了以下措施：

- 建立一个名为 Novissi(团结)的电子现金转移方案，其中大部分受益者为妇女；
- 根据不同社会层级支付水费和电费，降低接驳网络的价格。

101. 在基层发展方面，从 2017 至 2020 年，加强了 1 717 个团体、1 351 个基层发展委员会和 1 017 名手工艺者的组织和业务能力，建设了 277 项基础设施，设立了 77 个多功能平台。

102. 为了制定一份地方规划文件，已经编写了 219 个行动计划。

103. 此外，作为国家发展计划的延伸，政府的 2020-2025 年路线图³ 特别强调加强社会包容、社会和谐(轴心 1)以及为年轻人创造就业机会(轴心 2)，同时考虑到 COVID-19 的社会经济影响。

6. 食物权、享有安全饮用水和卫生设施的权利(128.101、128.102、128.105、128.107)

104. 农业部门为实现适足食物权的应对框架是农业政策(2016-2030 年)。在该框架内，通过若干项目实施了农业投资及粮食和营养安全国家方案(PNIASAN 2017-2026 年)，包括农业部门支助项目(PASA)、西非农业生产能力项目(PPAAO-多哥)和多哥农业发展支助项目(PADAT)。

105. 采取了以下主要行动：

- 机构层面：
 - 2018 年成立了促进和发展农业增长极机构(APRODAT)和基于风险分担的农业融资激励机制(MIFA)；
 - 建立了 12 个不同的农业行业协会；
 - 在建立农业和食品交易所的过程中，于 2020 年 6 月推出市场交易网平台。
- 空间和农业行业的组织：
 - 作为多哥农业食品加工项目的一部分，开发 1 500 公顷灌溉区和 2 500 公顷低地；
 - 建立 21 个平均面积超过 100 公顷的规划农业发展区(ZAAP)，使妇女和青年获益；
 - 向价值链的各个行为体发放 81.16 亿非洲法郎信贷；
 - 2020 年组建 804 个合作社，成员超过 20 874 名，而 2019 年有 545 个合作社，获得支持的成员有 11 000 名；
 - 与 3 家金融机构(多哥银行联盟、DEKAWOWO 和 NSIA 银行)签署协议，使向 87 000 多个行为体发放 134.09 亿非洲法郎贷款的机构数量达到 15 家。

106. 提高生产力和产量：

- 在 2018 年作物年度投入使用通过农村发展和农业方案(PRODRA)购置的 172 台拖拉机和其他设备；
- 为 03 个腰果生产者联合会建造了 03 个储存仓库；
- 咖啡和可可产量增长，2020 年可可产量增至 14 155 吨，咖啡增至 21 023 吨，而 2017 年分别为 12 863 吨和 18 486 吨；
- 养鱼业增长近 120%(2017 年为 132 吨，2018 年为 290 吨)。

107. 复原力、营养和社会包容：

- 制定覆盖 256 000 个农户的 COVID-19 应对计划，2020 年通过实施 YOLIM 项目付诸行动；
- 通过非洲风险能力(ARC)项目保障干旱和洪水保险生效；
- 继续通过“电子钱包”业务提供化肥补贴，2020 年惠及 159 832 名弱势农民，达到目标的 65.35%，而 2017 年为 66 186 人；
- 创造和巩固约 222 698 个工作岗位，其中 178 626 个工作岗位提供给青年，44 072 个提供给妇女。

108. 除其他外，政府制定和修订了《多哥卫生和环境卫生国家政策》(PNHAT 2018-2022 年)、《水和环境卫生国家政策》(PNEA)以及《水和环境卫生部门国家行动计划》(PANSEA)。

109. 实施了一些项目和方案，以确保水覆盖率：

- 多哥水和环境卫生项目(PEAT)，以支持实施环境卫生和供水项目的市镇；
- 2016 年通过 BID 3(伊斯兰开发银行 3)项目，包括协约理事会的试点项目和莫河平原综合项目，建成了 574 口水井；
- 启用水井工程和水指标监测系统(SOFIE)，可以实时更新供水点的情况，减少维修水井的时间。试点阶段包括 1 000 口水井，培训了 250 名用户；
- 2017 年创建了多哥水和基本环境卫生合作理事会平台(CCEABT)，培训在水、卫生和环境卫生领域工作的民间社会行为体；
- 修复 2 491 口配备人力泵(PMH)的水井，并建造 906 口新的人力泵水井，以满足人民，特别是最弱势人群的需求。

110. 在保护水资源方面取得了一些成就，包括：

- 通过水资源综合管理(GIRE)安装测量仪器；
- 建立一个水信息综合系统(SIIEau)。

7. 环境问题(128.106、128.136)

111. 在打击工业污染和监管采掘业政策的框架下，矿产和地质总局对小型作业和分级机构进行定期检查(见多哥《采矿法》)。

112. 考虑到采矿区附近社区的发展，规定矿业公司要对当地和地区社区的发展做出贡献(2011 年 5 月 5 日第 2011-008 号法和 2017 年 2 月 25 日第 2017-023 号法令)。

113. 成立了一些管理委员会，以重新安置受采矿影响的村庄，管理采矿区的冲突。

114. 此外，通过传播采掘业透明度倡议(ITIE)发布的报告，使矿区附近的居民意识到他们的权利。

F. 特定群体的权利

1. 儿童(128.19、128.29、128.33、128.63、128.64、128.65、128.128、128.135、129.18)

115. 《儿童法》是保护儿童的参考框架。

116. 为了给该部门的行为体提供保护儿童领域的参考和指导框架，多哥制定了儿童福利国家政策(PNBE)。该政策已于 2019 年 7 月 30 日和 31 日由所有行为体通过生效。2019 年成立了全国儿童权利委员会。

117. 在打击童婚的框架下，多哥自 2015 年起实施在学校和校外打击少女怀孕和结婚的国家方案，于 2019 年结束。

118. 传统领袖和宗教领袖参与打击有害儿童的习俗，以取得持久成果。

119. 在残割女性生殖器方面，这种做法正趋于消失。根据多哥人口与健康调查(EDST-2013-2014 年)和多指标类集调查(MICS 2017 年)的报告，2014 至 2017 年期间，15 至 49 岁妇女的残割女性生殖器比例从 5%降至 3.1%，0 至 14 岁儿童的比例从 1%降至 0.3%。

120. 关于贩运儿童问题，为打击这一现象所采取的措施是：

- 通过 2015 年颁布的新《刑法》加强国家法律框架，该法加强了《儿童法》的规定，将针对儿童的贩运人口行为视为情节严重，定为刑事犯罪；
- 自 2018 年以来，在全国各地组织提高公众认识宣传活动，惠及约 60 000 人；
- 2018 年 9 月 25 日，多哥和加蓬签署双边协议，以加强两国在打击贩运儿童方面的合作；
- 2019 年 12 月 23 日，多哥、贝宁和布基纳法索签署关于保护跨境流动儿童的三方合作协议。

121. 根据新《刑法》条款，已经对针对妇女和女童的性暴力作出了若干判决。例如，2016 年至 2019 年 6 月期间，有 228 人被定罪。2021 年 6 月审判了 18 起恋童癖案件、16 起强奸案件和 01 起乱伦案件。

122. 结婚年龄定为 18 周岁(《儿童法》第 267 条)。《个人和家庭法》第 268 条禁止父母和监护人许配子女的婚姻。

123. 《民事登记组织法》第 39 条强制规定进行出生登记。

124. 获得医疗保健和教育不以拥有出生证为条件。因此，所有儿童都可以无差别地获得这些服务。

125. 根据现行司法组织，洛美法院是唯一设有少年法庭的法院。其他法院设有儿童问题法官。

126. 在改善多哥儿童诉诸司法的框架下，采取了以下措施：

- 实施 2016-2020 年改善多哥儿童诉诸司法项目；
- 完善少年司法的法律和战略框架(正在修订《儿童法》，制定多哥儿童司法国家战略)；
- 对少年司法的行为体(法官、法学家、社会学家、心理学家、社会工作者、特殊教育工作者、卫生工作者)进行能力建设；
- 在洛美建造儿童诉诸法律和司法中心；
- 建立一个参与司法和社会照料与法律接触儿童的行为体协调系统；
- 对 162 名律师助理进行儿童权利和保护方面的培训，其中包括 98 名妇女，完成率为 115%；
- 照顾 3 178 名儿童，包括 2 372 名遭受暴力侵害的女童；
- 向 1 301 名触法儿童提供援助；
- 审前拘留期结束后释放 14 名儿童；

- 整修 Cacavéli(洛美)和 Don Bosco(卡拉)的困境青年指导和重返社会中心。

2. 妇女

赋予妇女经济和社会权力(128.39、128.41、128.42、128.45、128.49、128.85)

127. 为确保妇女的平等和赋权，多哥主要采取了以下举措：

- 与 2016-2030 年农业政策配套的 2030 年战略计划包括四个战略轴心，其中轴心 2 纳入了妇女获得生产资源和收入的问题，强调提高妇女的生产能力，以及管理和支配她们的收入；
- 实施多哥农村妇女赋权项目(PAFeRT)；
- 私营部门设立支持性机构，帮助女企业家和其他职业妇女充分利用创业和在正规部门创造就业的机会；
- 在多哥实施西非经共体“让 5 000 万妇女发声”项目，该项目旨在通过建立一个虚拟平台，为妇女创建和发展企业建立网络、分享和获取金融和非金融信息，从而促进妇女赋权；
- 2018 年将 20% 的政府采购授予青年和女企业家，以促进妇女创业。2019 年，这一比例增至 25%；
- 修建城市道路和农村小路，使各地与外界相通，促进农产品的运输和销售，在大多数情况下，这些工作由妇女承担；
- 为妇女团体的经济活动提供机械和电气设备；
- 2017 年 7 月启动了弱势妇女金融普惠支助项目(PAIFV)(感染艾滋病毒的妇女、寡妇、搬运工、治愈产科瘘的妇女、残疾妇女)。

128. 通过实施该项目，2019 年惠及 3 500 名妇女，2020 年为 5 655 名，2021 年 6 月达 6 609 名。

129. 具体涉及到残疾妇女，已经采取各种措施改善她们的生活条件，包括在国家普惠金融基金框架下增加正常发放的资本，延长还款期。

参与政治生活(128.43、128.46、128.53)

130. 为促进妇女参与国家政治生活，采取了若干措施：

- “女童平等(2019-2023 年)”国家运动旨在实现社会变革，使妇女和女童更加平等；
- 提高政党对性别平等和妇女参与决策过程的认识；
- 对潜在的女性选举候选人进行领导能力和沟通技巧培训；
- 计划在全国所有乡镇培训和设立政治领导力、和平与发展方面的同行教育俱乐部。自 2016 年以来，已有 591 名妇女接受培训；

- 建立妇女领袖政治学院，以改善她们对公共生活的参与。该学院在 2018 年周期内培训了 132 名女学员，内容包括领导力、个人发展、政治项目开发和政治沟通；
- 实施“妇女征服市议会”项目，对参加 2019 年市政选举的 219 名女性候选人进行选举技巧的能力建设。

131. 妇女参与政治机构情况表：

机构	总人数	男	女	妇女比例(%)
政府	35	23	12	34.30%
国民议会	91	74	17	18.68%
市长	117	105	12	10.25%
女性副市长	175		24	13.70%
市议会女议员	1527		192	12.60%

打击暴力侵害妇女行为(128.17、128.48、128.54、128.55、128.57、128.62、128.80、128.86、129.15、130.4、130.5)

132. 新《刑法》惩治基于性别的暴力，包括强奸、残割女性生殖器和强迫婚姻。

133. 在执行打击性别暴力的国家战略文件以及各种部门方案的框架内开展了行动，这些方案考虑到了鼓励妇女举报暴力案件、将主犯和共犯绳之以法、保护受害者、法律补救和暴力受害者重返社会。

134. 此外还开展了宣传和认识活动。

135. 暴力行为受害者得到多种方式的照顾：

- 在受害者家中和咨询中心倾听和跟踪受害者的心理社会护理；
- 将受害者转移至保健中心和其他机构(司法警察、法院和司法中心)；
- 为受害者开展创收活动提供财政支助；
- 2019 年，妇女、民主和发展问题思考和行动团体协会(GF2D)建立了一个举报暴力侵害妇女行为的虚拟系统，以防止性别暴力并为受害者提供法律支持。

3. 残疾人(128.129、128.130、128.131、128.132、128.133)

136. 残疾人被充分纳入发展、教育和卫生战略。此外，根据 2016 年 11 月 4 日第 030/2016/MASPPA/CAB 号命令，成立了监督残疾人融入情况的委员会。

三. 注意到的各项建议的执行情况

137. 虽然注意到了建议 130.10 和 131.21，但它们已在巩固民主和法治的框架下得以实施：

- 2019 年 5 月 15 日修订宪法，规定了总统任期限制；

- 组织 2019 年 6 月 30 日地方选举；
- 2020 年修订了新闻和传播法；
- 2021 年修订了关于集会和公开和平示威自由的法律。

四. 执行建议方面的进展、最佳做法和困难

138. 进展包括：

- 宪法和体制改革及其对政治和公共生活的影响；
- 通过有关促进和保护人权的主要立法，以便更好地享有公民、政治、经济、社会和文化权利；
- 建立全国性的政治行为体协商框架；
- 建立公共和平示威活动联合观察站。

139. 在最佳做法方面，多哥设立了起草报告和跟踪人权建议的部际委员会，以便政府协调编写报告工作和监测人权机制各项建议的执行情况。

140. 多哥还为落实普遍定期审议的建议制定了行动计划，提交了一份中期报告。

141. 政府为政府、全国人权委员会和其他共和国机构以及民间社会组织之间的合作创建了一个多行为体平台，构建了交流人权问题的框架。

142. 政府建立了一个框架，以监测 COVID-19 造成的健康危机期间的侵犯人权案件，该框架由政府、全国人权委员会和人权组织(ODDH)的代表组成。

143. 在落实建议的困难方面，必须强调的是，尽管政府有良好的政治意愿和决心，但由于资源不足和国家面临的其他新挑战，减缓了取得预期成果的速度。

五. 对援助的期望和需求

144. 多哥共和国政府致力于民主、人权和善治的原则，对技术和财政伙伴的支持和多方面支助仍然持开放态度，以便在这些领域取得相关成果。

结论

145. 自上次向人权理事会提交报告以来，多哥取得了不可否认的进展。然而，挑战仍然存在，特别是在牢固树立人权的个人文化和人权组织的专业性方面。

146. 多哥政府重申，感谢国家和国际合作伙伴，并欢迎有机会与所有国家进行对话。

注

- ¹ Autres actions réalisées : (i) la mise en œuvre du plan sectoriel de l'éducation (PSE 2020-2030) ; (ii) la mutualisation des ressources et outils de formation professionnelle entre les pays de l'UEMOA avec l'adaptation des programmes mutualisés au contexte togolais ; (iii) l'harmonisation des normes de compétences professionnelles pour les métiers d'éleveur de volailles, de maçonnerie et de plomberie entre le Togo, le Ghana et le Nigéria ; (vi) la préparation à la qualification de la main d'œuvre dans le secteur de l'industrie pour la Plateforme industrielle d'Adétikopé (PIA) ; (vii) la réalisation de la phase III du projet PAFPE pour l'aménagement et l'équipement de sept (7) centres de formation technique et professionnel (viii) l'implémentation de l'environnement numérique du travail inauguré le 2 juillet 2018 et effectif dans 10 établissements d'enseignement technique et les 2 lycées scientifiques ainsi que la branche technique du Collège Militaire Eyadéma pour un encadrement pédagogique efficient ; (ix) l'adoption du schéma directeur de la formation par apprentissage de type dual.
- ² <https://www.republiquetogolaise.com/education/1802-5170-cantines-scolaires-76-millions-de-repas-et-22-milliards-fcfa-depuis-2008>.
- ³ <https://primature.gouv.tg/>.